États financiers de

**L'INSTITUT NATIONAL
CANADIEN POUR LES
AVEUGLES**

Exercice clos le 31 mars 2015

RAPPORT DE L'AUDITEUR INDÉPENDANT

Au conseil d'administration national et aux membres de
l'Institut national canadien pour les aveugles

Nous avons effectué l'audit des états financiers ci-joints de l'Institut national canadien pour les aveugles, qui comprennent l'état de la situation financière au 31 mars 2015, et les états des résultats et de l'évolution des soldes de fonds et des flux de trésorerie pour l'exercice clos à cette date, ainsi qu'un résumé des principales méthodes comptables et d'autres informations explicatives.

Responsabilité de la direction pour les états financiers

La direction est responsable de la préparation et de la présentation fidèle de ces états financiers conformément aux Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif, ainsi que du contrôle interne qu'elle considère comme nécessaire pour permettre la préparation d'états financiers exempts d'anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs.

Responsabilité de l'auditeur

Notre responsabilité consiste à exprimer une opinion sur les états financiers, sur la base de notre audit. Nous avons effectué notre audit selon les normes d'audit généralement reconnues du Canada. Ces normes requièrent que nous nous conformions aux règles de déontologie et que nous planifiions et réalisions l'audit de façon à obtenir l'assurance raisonnable que les états financiers ne comportent pas d'anomalies significatives.

Un audit implique la mise en œuvre de procédures en vue de recueillir des éléments probants concernant les montants et les informations fournis dans les états financiers. Le choix des procédures relève du jugement de l'auditeur, et notamment de son évaluation des risques que les états financiers comportent des anomalies significatives, que celles-ci résultent de fraudes ou d'erreurs. Dans l'évaluation de ces risques, l'auditeur prend en considération le contrôle interne de l'entité portant sur la préparation et la présentation fidèle des états financiers afin de concevoir des procédures d'audit appropriées aux circonstances, et non dans le but d'exprimer une opinion sur l'efficacité du contrôle interne de l'entité. Un audit comporte également l'appréciation du caractère approprié des méthodes comptables retenues et du caractère raisonnable des estimations comptables faites par la direction, de même que l'appréciation de la présentation d'ensemble des états financiers.

Nous estimons que les éléments probants que nous avons obtenus sont suffisants et appropriés pour fonder notre opinion d'audit.

Opinion

À notre avis, les états financiers donnent, dans tous leurs aspects significatifs, une image fidèle de la situation financière de l'Institut national canadien pour les aveugles au 31 mars 2015, ainsi que des résultats de ses activités de fonctionnement et de ses flux de trésorerie pour l'exercice clos à cette date, conformément aux Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif.

Autre point

L'audit de l'état de la situation financière au 31 mars 2014 ainsi que des états des résultats et de l'évolution des soldes de fonds et des flux de trésorerie pour l'exercice clos à cette date a été effectué par un autre auditeur qui a exprimé une opinion non modifiée le 20 juin 2014.

Deloitte S.E.N.C.R.L./s.r.l.

Comptables professionnels agréés, comptables agréés
Experts-comptables autorisés
19 juin 2015

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

État de la situation financière
(en milliers de dollars)

Au 31 mars 2015, avec informations comparatives pour 2014

	2015	2014
Actif		
Actif à court terme		
Trésorerie	1 432 \$	1 790 \$
Débiteurs et montants payés d'avance	4 126	6 348
Prêt hypothécaire	-	2 175
Stocks et fournitures	906	793
	6 464	11 106
Actif au titre des prestations constituées (note 3)	16 075	5 852
Placements (note 4)	30 667	33 070
Immobilisations (note 5)	63 465	63 088
	116 671 \$	113 116 \$

	2015	2014
Passif, apports reportés et soldes de fonds		
Passif à court terme		
Dette bancaire (note 6)	4 497 \$	1 805 \$
Emprunts immobiliers – tranche échéant à moins de un an (note 7)	4 346	934
Emprunt à terme – tranche échéant à moins de un an (note 7)	900	900
Créditeurs et charges à payer (note 7)	5 516	7 386
	<u>15 259</u>	<u>11 025</u>
Emprunts immobiliers (note 7)	3 821	6 667
Emprunt à terme (note 7)	3 300	4 200
Apports reportés		
Charges des périodes futures (note 8)	6 733	9 336
Immobilisations (note 9)	12 486	13 425
	<u>19 219</u>	<u>22 761</u>
	<u>41 599 \$</u>	<u>44 653 \$</u>
Soldes de fonds :		
Investi en immobilisations (note 11)	42 459	41 390
Dotations (note 12)	9 395	9 321
Réserve stratégique grevée d'affectations d'origine interne (note 10)	10 257	12 942
Fonds d'administration non affecté	12 961	4 810
	<u>75 072</u>	<u>68 463</u>
Engagements et éventualités (note 13)		
	<u>116 671 \$</u>	<u>113 116 \$</u>

Se reporter aux notes afférentes aux états financiers.

Au nom du conseil d'administration,

 Président, conseil d'administration

 Président, comité finances et
 gestion des risques

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

État des résultats et de l'évolution des soldes de fonds (en milliers de dollars)

Exercice clos le 31 mars 2015, avec informations comparatives pour 2014

					2015	2014
	Fonds d'administration non affecté	Réserve stratégique grevée d'affectations d'origine interne (note 10)	Actif net investi en immobili- sations (note 11)	Dotations (note 12)	Total	Total
Produits						
Aide du public	19 853 \$	6 839 \$	- \$	- \$	26 692 \$	30 002 \$
Financement de programmes et de services par le gouvernement	26 836	-	-	-	26 836	26 192
Activités de détail liées à des loteries et au jeu	9 670	-	-	-	9 670	9 499
Placements	2 033	2 788	-	249	5 070	6 986
Produits tirés de la prestation de services	1 363	-	-	-	1 363	1 507
Vente de produits de consommation et de technologies d'assistance	3 733	-	-	-	3 733	3 926
Amortissement des apports reportés afférents aux immobilisations (note 9)	-	-	1 313	-	1 313	1 803
Autres	2 634	-	-	-	2 634	1 976
Gain sur la vente d'immobilisations	98	-	-	-	98	516
	66 220	9 627	1 313	249	77 409	82 407
Charges						
Programmes						
Programmes et services communautaires	49 715	-	2 455	169	52 339	50 459
Sensibilisation du public et action sociale	4 386	-	70	-	4 456	3 330
Recherche	517	-	7	80	604	555
	54 618	-	2 532	249	57 399	54 344
Autres						
Financement (note 14)	11 421	-	167	-	11 588	12 184
Activités de détail liées à des loteries et au jeu	7 684	-	88	-	7 772	7 351
Administration	2 136	-	217	-	2 353	2 529
Autres	1 137	-	156	-	1 293	1 015
	22 378	-	628	-	23 006	23 079
	76 996	-	3 160	249	80 405	77 423
(Insuffisance) excédent des produits par rapport aux charges	(10 776) \$	9 627 \$	(1 847) \$	- \$	(2 996) \$	4 984 \$
Virement au fonds d'administration non affecté (note 10)	12 312	(12 312)	-	-	-	-
	1 536	(2 685)	(1 847)	-	(2 996)	4 984
Investi en immobilisations (note 11)	(2 916)	-	2 916	-	-	-
Apports reçus à titre de dotations (note 12)	-	-	-	74	74	509
Ajustement au titre de la transition du régime de retraite (note 2)	9 531	-	-	-	9 531	10 924
Variation nette	8 151	(2 685)	1 069	74	6 609	16 417
Soldes de fonds à l'ouverture de l'exercice	4 810	12 942	41 390	9 321	68 463	52 046
Soldes de fonds à la clôture de l'exercice	12 961 \$	10 257 \$	42 459 \$	9 395 \$	75 072 \$	68 463 \$

Se reporter aux notes afférentes aux états financiers.

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

État des flux de trésorerie
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 31 mars 2015, avec informations comparatives pour 2014

	2015	2014
Flux de trésorerie liés aux activités suivantes :		
Activités de fonctionnement		
(Insuffisance) excédent des produits par rapport aux charges	(2 996) \$	4 984 \$
Éléments sans incidence sur la trésorerie		
Variation de la juste valeur des placements	(2 597)	(5 042)
Amortissement des immobilisations	3 160	3 110
Amortissement des apports reportés afférents aux charges des périodes futures	(25 032)	(23 280)
Amortissement des apports reportés afférents aux immobilisations	(1 313)	(1 803)
Gain sur la vente d'immobilisations	(21)	(516)
Charges liées au régime de retraite	1 904	2 685
Cotisations de l'employeur au régime de retraite	(2 596)	(4 563)
Apports reportés afférents aux charges des périodes futures	22 532	24 076
Variation du fonds de roulement hors trésorerie	239	(222)
	(6 720)	(571)
Activités de financement		
Remboursements sur les emprunts immobiliers	(934)	(729)
Emprunts immobiliers	1 500	3 000
Remboursement sur l'emprunt à terme	(900)	(1 425)
Apports reportés afférents aux immobilisations	271	731
Dotations	74	509
	11	2 086

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

État des flux de trésorerie (suite)
(en milliers de dollars)

Exercice clos le 31 mars 2015, avec informations comparatives pour 2014

	2015	2014
Activités d'investissement		
Produit de la cession d'immobilisations	21	2 218
Prêt hypothécaire	2 175	-
Vente de placements	5 000	6 500
Acquisition de placements	-	(1 000)
Acquisition d'immobilisations	(3 537)	(5 367)
	3 659	2 351
Variation de la trésorerie et de la dette bancaire	(3 050)	3 866
Trésorerie et dette bancaire à l'ouverture de l'exercice	(15)	(3 881)
Trésorerie et dette bancaire à la clôture de l'exercice	(3 065) \$	(15) \$
La trésorerie et la dette bancaire se composent de ce qui suit :		
Trésorerie	1 432 \$	1 790 \$
Dette bancaire	(4 497)	(1 805)
	(3 065) \$	(15) \$
Informations supplémentaires sur les flux de trésorerie		
Gain reporté sur la vente d'immobilisations	(326) \$	(412) \$
Variation des gains sur les immobilisations reportés	(86)	412

Se reporter aux notes afférentes aux états financiers.

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

L'Institut national canadien pour les aveugles (« INCA ») a été constitué en personne morale le 30 mars 1918 par lettres patentes sous le régime de la loi intitulée *Companies Amendment Act of 1917*. L'INCA est un organisme communautaire bénévole national engagé dans la recherche, la sensibilisation du public et la santé visuelle de tous les Canadiens. L'INCA offre des programmes et des services essentiels et des produits de consommation novateurs et il possède l'une des plus importantes bibliothèques au monde destinées aux personnes incapables de lire des imprimés. En outre, l'INCA privilégie la protection et la prévention, dès aujourd'hui, et met l'accent sur les traitements et les remèdes à venir. L'INCA est un organisme de bienfaisance enregistré au sens de la *Loi de l'impôt sur le revenu* et, à ce titre, il est exonéré de l'impôt sur le revenu pourvu qu'il respecte certaines dispositions de cette loi.

1. Principales méthodes comptables

Les présents états financiers ont été préparés par la direction conformément aux Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif.

a) Comptabilisation des produits

L'INCA suit la méthode du report pour comptabiliser les apports, qui comprennent l'aide financière du public et l'aide gouvernementale.

Les apports grevés d'une affectation externe, exception faite des dotations, sont comptabilisés à titre de produits dans l'exercice au cours duquel les charges connexes sont engagées. Les apports affectés à l'acquisition d'immobilisations sont reportés et amortis selon la méthode de l'amortissement linéaire, à un taux correspondant au taux d'amortissement des immobilisations connexes.

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

1. Principales méthodes comptables (suite)

Les apports reçus à titre de dotations sont constatés à titre d'augmentations directes des soldes de fonds de l'exercice au cours duquel ils sont reçus.

Les apports non affectés sont constatés à titre de produits lorsqu'ils sont reçus ou à recevoir si le montant à recevoir peut faire l'objet d'une estimation raisonnable et que sa perception est raisonnablement assurée.

Les revenus de placements comprennent les gains et les pertes réalisés à la vente de parts des fonds de placement gérés par l'INCA ainsi que les intérêts créditeurs et les gains et les pertes non réalisés pour l'exercice. Les revenus de placements affectés sont constatés à titre de produits pendant l'exercice au cours duquel les charges connexes sont constatées. Les revenus de placements non affectés sont comptabilisés à titre de produits lorsqu'ils sont gagnés.

Les produits tirés de la prestation de services et de la vente de produits de consommation et de technologies d'assistance sont comptabilisés lorsque les services sont rendus ou que les biens sont vendus.

Les apports non affectés de legs ou de legs de bienfaisance et les revenus de placements, y compris les gains et les pertes réalisés et non réalisés, sont respectivement comptabilisés à titre d'aide du public et de revenus de placements dans le fonds de réserve stratégique grevé d'affectations d'origine interne. Les produits locatifs accessoires et les frais d'exploitation connexes associés à la capacité de location excédentaire des installations de l'INCA sont présentés dans les fonds d'administration non affectés à titre de produits de placement et d'autres coûts.

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

1. Principales méthodes comptables (suite)

b) Instruments financiers

Les instruments financiers sont comptabilisés à leur juste valeur au moment de la comptabilisation initiale. Les instruments dérivés autonomes qui ne sont pas désignés comme éléments constitutifs d'une relation de couverture admissible et les titres de participation cotés sur un marché actif sont ultérieurement évalués à la juste valeur. Tous les autres instruments financiers sont ultérieurement évalués au coût ou au coût après amortissement, sauf si la direction a choisi de comptabiliser les instruments à la juste valeur. L'INCA a choisi de comptabiliser ses placements à la juste valeur. Les coûts de transaction engagés dans le cadre de l'acquisition d'instruments financiers évalués ultérieurement à la juste valeur sont passés en charges à mesure qu'ils sont engagés.

Les actifs financiers font l'objet d'un test de dépréciation chaque année à la clôture de l'exercice s'il existe des indications de dépréciation. S'il existe une indication de dépréciation, l'INCA détermine s'il y a eu un changement défavorable important dans le calendrier ou le montant attendu des flux de trésorerie futurs provenant de l'actif financier. S'il y a eu un changement défavorable important dans les flux de trésorerie attendus, l'INCA ramène la valeur comptable de l'actif financier au plus élevé des montants suivants : la valeur actualisée des flux de trésorerie attendus, le prix qu'il pourrait obtenir de la vente de l'actif financier ou la valeur de réalisation que l'INCA s'attend à obtenir de tout bien affecté en garantie du remboursement de l'actif financier. Si des faits et circonstances s'inversent au cours d'une période ultérieure, une perte de valeur doit faire l'objet d'une reprise dans la mesure de l'amélioration, la valeur comptable ne devant pas être supérieure à la valeur comptable initiale.

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

1. Principales méthodes comptables (suite)

c) Stocks et fournitures

Les stocks et les fournitures sont comptabilisés au coût, calculé selon la méthode du premier entré, premier sorti, ou à la valeur de réalisation nette, selon le moins élevé des deux montants.

d) Immobilisations

Les immobilisations acquises sont comptabilisées au coût. Les apports reçus sous forme d'immobilisations sont comptabilisés à la juste valeur à la date de l'apport. Les actifs sont amortis sur leur durée de vie prévue. Les frais de réparation et d'entretien sont passés en charges. Lorsqu'une immobilisation ne contribue plus à la capacité qu'a l'INCA d'offrir des services, sa valeur comptable est ramenée à sa valeur résiduelle.

Les immobilisations sont amorties selon la méthode de l'amortissement linéaire aux taux annuels suivants :

Bâtiments	2,5 %
Matériel informatique et logiciels	14,3 % – 33,3 %
Véhicules	25,0 % – 33,3 %
Mobilier et matériel de bureau	25,0 %
Améliorations locatives	Durée du contrat de location

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

1. Principales méthodes comptables (suite)

e) Apports de services

Pour remplir sa mission, l'INCA compte sur de nombreux services fournis bénévolement. En raison de la difficulté que pose la détermination de la juste valeur des apports de services, ceux-ci ne sont pas comptabilisés dans les états financiers.

f) Avantages sociaux futurs

L'INCA gère le régime de retraite de ses salariés. Le régime comporte un volet à prestations définies et un volet à cotisations définies. Les salariés qui comptent plus de deux ans de service sont admissibles au régime à cotisations définies alors que le régime à prestations définies n'accepte plus de nouveaux participants depuis juin 2010. Les prestations sont fondées sur le nombre d'années de service, le nombre d'années de cotisation et le salaire moyen de fin de carrière. Le régime à prestations définies comprend le régime de base et le régime de retraite supplémentaire. L'INCA n'accorde aucun avantage postérieur à l'emploi notable, à l'exception des prestations de retraite.

L'INCA utilise la méthode de la constatation immédiate pour comptabiliser les prestations au titre du régime de retraite à prestations définies. L'INCA comptabilise ses obligations au titre du régime de retraite à prestations définies à mesure que les salariés s'acquittent des services leur ouvrant droit à pension. Le calcul actuariel des obligations au titre des prestations de retraite constituées est effectué selon la méthode de répartition des prestations au prorata des services (qui prend en compte les hypothèses les plus probables de la direction au sujet de l'évolution future des niveaux de salaire et d'autres éléments de croissance des coûts, ainsi que l'âge des salariés à leur départ à la retraite et d'autres facteurs actuariels). La plus récente évaluation actuarielle du régime de retraite aux fins de la capitalisation remonte au 31 décembre 2013, et la prochaine évaluation obligatoire aura lieu le 31 décembre 2016.

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

1. Principales méthodes comptables (suite)

Dans le cas des actifs du régime, les gains ou pertes actuariels résultent de l'écart entre le rendement réel de ces actifs au cours d'une période et leur rendement prévu pour cette période. Aux fins du calcul du rendement prévu des actifs du régime, ces actifs sont évalués à leur juste valeur. Dans le cas de l'obligation au titre des prestations constituées, les gains ou pertes actuariels découlent des écarts entre les résultats réels et prévus des régimes ainsi que des modifications des hypothèses actuarielles utilisées aux fins de la détermination de l'obligation au titre des prestations constituées.

Le coût du volet à cotisations définies du régime de retraite est fondé sur un pourcentage des gains des salariés ouvrant droit à pension.

g) Ventilation des charges

L'INCA classe les charges par fonction à l'état des résultats. La ventilation des frais généraux se fait par la détermination et l'application uniforme des facteurs appropriés tels les activités de fonctionnement, la superficie et le nombre de salariés.

h) Recours à des estimations

L'établissement d'états financiers conformément aux Normes comptables canadiennes pour les organismes sans but lucratif exige que la direction fasse des estimations et pose des hypothèses qui influent sur les montants présentés des actifs et des passifs, sur la présentation des actifs et des passifs éventuels à la date des états financiers ainsi que sur les montants présentés des produits et des charges au cours de l'exercice considéré. Les éléments importants donnant lieu à de telles estimations et hypothèses sont notamment la valeur comptable et la durée de vie utile des immobilisations et les obligations liées aux avantages sociaux futurs. Les résultats réels pourraient différer de ces estimations.

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

2. Changement de méthode comptable

Le Conseil des normes comptables (CNC) des Comptables professionnels agréés du Canada (CPA Canada) a approuvé et publié le chapitre 3463, *Communication de l'information sur les avantages sociaux futurs par les organismes sans but lucratif* (le « chapitre 3463 »). Cette norme s'applique aux exercices ouverts à compter du 1^{er} janvier 2014. À moins d'indication contraire dans le chapitre 3463, l'INCA est tenu d'appliquer le chapitre 3462, *Avantages sociaux futurs*, de la Partie II du Manuel de CPA Canada. Cette norme est également entrée en vigueur pour les exercices ouverts à compter du 1^{er} janvier 2014. L'INCA a adopté les deux normes avec prise d'effet le 1^{er} avril 2014. La date de transition aux nouvelles normes était le 1^{er} avril 2013. Conformément aux dispositions transitoires, l'INCA a appliqué la norme révisée de façon rétrospective. Les chiffres et les notes correspondants de 2014 ont été retraités.

Le chapitre 3463 élimine la possibilité d'appliquer la méthode du report et de l'amortissement pour la comptabilisation des régimes à prestations définies ainsi que la période tampon de trois mois prévue pour l'évaluation des actifs et des obligations au titre du régime. Cette norme exige que les variations de la juste valeur des actifs du régime et de l'évaluation des obligations au titre du régime, ce qui comprend les coûts des services passés, les gains et les pertes actuariels ainsi que les gains et les pertes sur compression ou sur règlement, seront comptabilisées directement dans les soldes de fonds de l'état de la situation financière plutôt que dans l'état des résultats, au même titre que les réévaluations futures et autres éléments.

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

2. Changement de méthode comptable (suite)

Par conséquent, l'actif au titre des prestations constituées de l'état de la situation financière reflète l'obligation au titre des prestations définies, déduction faite de la juste valeur des actifs du régime, ajustée en fonction de toute provision pour moins-value à la date du bilan. En outre, le chapitre 3463 exige que les réévaluations et autres éléments soient présentés de manière distincte par rapport aux autres coûts liés au régime de retraite, ce qui permet de mettre en évidence l'incidence des réévaluations périodiques au moyen d'un poste distinct de l'état de l'évolution des soldes de fonds.

L'application rétrospective de la nouvelle norme a donné lieu à une hausse de 10 924 \$ des soldes de fonds à l'ouverture au 1^{er} avril 2014.

3. Actif au titre des prestations constituées

	2015	2014
Obligation au titre des prestations constituées	103 285 \$	98 458 \$
Juste valeur des actifs du régime	119 360	104 310
Actif au titre des prestations constituées	16 075 \$	5 852 \$

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

3. Actif au titre des prestations constituées (suite)

Les actifs du régime de retraite sont les suivants :

	2015	2014
Titres de participation	58 %	60 %
Titres à revenu fixe canadiens et trésorerie	37 %	34 %
Biens immobiliers	5 %	6 %
Total	100 %	100 %

Les principales hypothèses actuarielles adoptées lors de l'évaluation de l'actif au titre des prestations constituées de l'INCA sont les suivantes :

	2015	2014
Obligation au titre des prestations constituées		
Taux d'actualisation	5,78 %	6,34 %
Taux de croissance de la rémunération	2,25 %	2,25 %
Coûts des prestations constituées		
Taux d'actualisation	6,34 %	6,34 %
Taux de croissance de la rémunération	2,25 %	2,25 %

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

3. Actif au titre des prestations constituées (suite)

Les charges au titre du régime de retraite de l'INCA sont les suivantes :

	2015	2014
Coût des services rendus au cours de l'exercice	2 843 \$	2 318 \$
Coût financier	(464)	367
Ajustements supplémentaires aux soldes de fonds aux fins de l'élimination des évaluations anticipées	(475)	-
Charge nette au titre du régime de retraite	1 904 \$	2 685 \$

L'INCA offre également un régime à cotisations définies pour lequel un montant de 411 \$ (375 \$ en 2014) a été passé en charges au cours de l'exercice considéré.

4. Placements

	2015	2014
Titres à revenu fixe canadiens et trésorerie	406 \$	1 137 \$
Titres de participation canadiens	4 199	5 254
Titres de participation américains et titres de participation mondiaux	11 828	13 052
Placements détenus dans des fonds communs de placement	14 234	13 627
Total	30 667 \$	33 070 \$

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

4. Placements (suite)

	2015		2014	
	Durée moyenne jusqu'à l'échéance	Rendement effectif moyen	Durée moyenne jusqu'à l'échéance	Rendement effectif moyen
Titres à revenu fixe canadiens	0 an	0,0 %	0,1 an	1,0 %
Titres à revenu fixe détenus dans des fonds communs de placement	9,6 ans	1,8 %	8,7 ans	2,2 %

5. Immobilisations

	2015		2014	
	Coût	Amortis- sement cumulé	Valeur comptable nette	Valeur comptable nette
Terrains	21 109 \$	- \$	21 109 \$	21 105 \$
Bâtiments	59 920	21 225	38 695	37 198
Matériel informatique et logiciels	12 965	10 716	2 249	2 566
Véhicules	1 180	1 089	91	123
Mobilier et matériel de bureau	6 205	5 415	790	734
Projets en cours	531	-	531	1 362
	101 910 \$	38 445 \$	63 465 \$	63 088 \$

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

6. Dette bancaire

Pour financer ses activités et ses dépenses en immobilisations, l'INCA dispose d'une facilité de crédit à vue de 6 millions de dollars portant intérêt à un taux préférentiel majoré de 0,25 %. Cette facilité est garantie par une sûreté grevant le terrain et l'immeuble situé au 1929, avenue Bayview, à Toronto, en Ontario (le « Centre INCA ») et par un contrat de sûreté générale.

7. Emprunts immobiliers et emprunts à terme

	2015	2014
Emprunt hypothécaire, portant intérêt au taux préférentiel, assorti de paiements mensuels de 56 \$, échéant le 31 mars 2016	3 996 \$	4 663 \$
Emprunt, portant intérêt au taux préférentiel majoré de 1,1 %, assorti de paiements mensuels de 75 \$, échéant le 31 janvier 2017	4 200	5 100
Emprunt à terme, portant intérêt au taux préférentiel majoré de 1,1 %, assorti de paiements mensuels de 13 \$, échéant le 31 octobre 2018	1 288	1 438
Emprunt à terme, portant intérêt au taux préférentiel majoré de 1,1 %, assorti de paiements mensuels de 17 \$, échéant le 31 août 2019	2 883	1 500
	12 367	12 701
Moins la tranche échéant à moins de un an	5 246	1 834
	7 121 \$	10 867 \$

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

7. Emprunts immobiliers et emprunts à terme (suite)

Les paiements futurs de capital à effectuer pour l'ensemble de la dette à long terme au cours des cinq prochains exercices se répartissent comme suit :

2016	5 246
2017	3 650
2018	350
2019	1 038
2020	2 083
	<u>12 367 \$</u>

L'emprunt hypothécaire est garanti par une charge fixe de premier rang sur le terrain et l'immeuble du Centre INCA. Les intérêts débiteurs sur les emprunts à terme et l'emprunt hypothécaire pour l'exercice se sont élevés à 686 \$ (624 \$ en 2014).

L'INCA a conclu un swap de taux d'intérêt pour l'emprunt hypothécaire du Centre INCA. Au 31 mars 2015, le passif évalué à la valeur de marché au titre du swap s'établissait à 138 \$ (261 \$ en 2014) et il a été comptabilisé dans les créditeurs et charges à payer dans l'état de la situation financière. La variation de la valeur de marché du swap est comptabilisée à titre de revenus de placements à l'état des résultats et de l'évolution des soldes de fonds. Le notionnel global du swap est de 4 051 \$ (4 663 \$ en 2014) et le taux d'intérêt effectif pour cette tranche de l'emprunt hypothécaire s'établit à 5,33 %.

L'INCA a conclu un swap de taux d'intérêt pour l'emprunt à terme. Au 31 mars 2015, le passif évalué à la valeur de marché au titre du swap s'établissait à 85 \$ (40 \$ en 2014) et il a été comptabilisé dans les créditeurs et charges à payer dans l'état de la situation financière. La variation de la valeur de marché du swap est comptabilisée à titre de revenus de placements à l'état des résultats et de l'évolution des soldes de fonds. Le notionnel global du swap était de 6 150 \$ (7 050 \$ en 2014), et le taux d'intérêt effectif pour cette tranche de l'emprunt s'établissait à 4,29 %.

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

8. Apports reportés afférents aux charges des périodes futures

Les apports reportés sont liés au financement des charges des périodes futures correspondant à des apports non dépensés, grevés d'affectations d'origine externe.

	2015	2014
Solde à l'ouverture de l'exercice	9 336 \$	8 562 \$
Ajouter :		
Montant reçu au cours de l'exercice	22 532	24 076
Déduire :		
Montant comptabilisé dans les produits de l'exercice	(25 032)	(23 280)
Montant transféré aux apports reportés afférents aux immobilisations	(103)	(22)
Solde à la clôture de l'exercice	6 733 \$	9 336 \$

Les montants reçus pourraient être utilisés pour des dépenses en immobilisations lorsque les budgets d'immobilisations auront été approuvés. Ces montants seront par la suite transférés aux apports reportés afférents aux immobilisations.

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

9. Apports reportés afférents aux immobilisations

Les apports reportés afférents aux immobilisations représentent la fraction non amortie des apports affectés reçus pour l'acquisition d'immobilisations.

	2015	2014
Solde à l'ouverture de l'exercice	13 425 \$	14 475 \$
Ajouter :		
Montant reçu au cours de l'exercice	271	731
Montant transféré des apports reportés afférents aux charges des périodes futures	103	22
Déduire :		
Montant comptabilisé dans les produits de l'exercice	(1 313)	(1 803)
Solde à la clôture de l'exercice	12 486 \$	13 425 \$

10. Réserve stratégique grevée d'affectations d'origine interne

Le conseil d'administration a désigné certains soldes de fonds à titre de réserve stratégique grevée d'affectations d'origine interne afin d'assurer la stabilité financière et de gérer la volatilité des gains inhérente à certaines sources de revenus non contrôlables.

Certains fonds sont ajoutés à la réserve à chaque exercice, tel qu'il est décrit à la note 1 a). Le conseil d'administration déterminera chaque année le montant qui sera transféré au fonds d'administration non affecté.

En 2015, le conseil d'administration a autorisé un transfert de 12 312 \$ au fonds d'administration non affecté.

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

11. Actif net investi en immobilisations

- a) L'INCA a fait un investissement dans des immobilisations, qui est calculé comme suit :

	2015	2014
Immobilisations	63 465 \$	63 088 \$
Provenance du financement		
Apports reportés afférents aux immobilisations	(12 486)	(13 425)
Emprunts liés aux dépenses en immobilisations	(8 167)	(7 601)
Créditeurs et charges à payer	(353)	(672)
	42 459 \$	41 390 \$

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

11. Actif net investi en immobilisations (suite)

b) La variation de ce solde est calculée comme suit :

	2015	2014
Insuffisance des produits par rapport aux charges		
Amortissement des apports reportés afférents aux immobilisations	1 313 \$	1 803 \$
Amortissement des immobilisations	(3 160)	(3 110)
	(1 847)	(1 307)
Variation nette de l'actif net investi en immobilisations		
Acquisition d'immobilisations	3 537	5 367
Valeur comptable nette des immobilisations sorties	-	(1 290)
Provenance du financement		
Apports reportés afférents aux immobilisations	(271)	(731)
Montant transféré des apports reportés afférents aux charges des périodes futures	(103)	(22)
Emprunts liés aux dépenses en immobilisations	(566)	(2 271)
Créditeurs et charges à payer	319	(492)
	2 916	561
	1 069 \$	(746) \$

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

12. Dotations

L'INCA a reçu, à titre de dotations, un certain nombre d'apports grevés d'affectations d'origine externe dont il conserve les montants de capital et utilise uniquement les intérêts gagnés sur les placements à des fins de fonctionnement et de recherche.

13. Engagements et éventualités

a) Obligations locatives

L'INCA a pris des engagements aux termes de contrats de location-exploitation de locaux, de véhicules et de matériel. Les paiements annuels minimums exigibles au titre de ces contrats sont approximativement les suivants :

2016	2 090 \$
2017	1 518
2018	1 160
2019	1 097
2020	963
Par la suite	1 989

Relativement à ces contrats, l'INCA a convenu d'indemniser les propriétaires à l'égard des pertes relatives aux locaux loués qui pourraient découler d'une rupture du contrat de location.

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

13. Engagements et éventualités (suite)

b) Lettres de crédit

L'INCA affiche diverses lettres de crédit de soutien consenties par une institution financière totalisant 194 \$ (194 \$ en 2014) pour ses activités et ses dépenses en immobilisations.

Pour financer les apports spéciaux dans le cadre du régime à prestations définies, l'INCA affiche une lettre de crédit de soutien de 7 695 \$ (3 917 \$ en 2014) auprès d'une institution financière.

c) Facilité de crédit

Pour financer les rénovations du Centre INCA, l'achat d'un terrain à Edmonton et les travaux de remise en état de la passerelle à Toronto, l'INCA dispose d'une facilité de crédit de 4 171 \$ (1 500 \$ en 2014) portant intérêt au taux préférentiel majoré de 1,1 %.

14. Obligations de déclaration pour l'Alberta

La loi Alberta Charitable Fund-raising Act stipule que les organismes de bienfaisance doivent présenter la rémunération de leurs employés albertains dont la principale tâche consiste à effectuer des activités de financement. L'INCA a versé 550 \$ (456 \$ au 31 mars 2014) à ses employés albertains affectés aux activités de financement, montant qui est inclus dans les coûts liés au financement.

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

15. Ventilation des charges

La ventilation des charges de fonctionnement générale se détaille comme suit :

	2015	2014
Programmes et services communautaires	2 584 \$	2 507 \$
Sensibilisation du public et action sociale	165	111
Recherche	12	10
Financement	436	446
Activités de détail liées à des loteries et au jeu	217	215
	3 414 \$	3 289 \$

Les charges liées au financement ne sont pas ventilées.

16. Risques financiers

a) Risque de taux d'intérêt

L'INCA est exposé au risque de taux d'intérêt sur ses instruments financiers à taux fixe. De plus amples renseignements sur les placements à taux fixe sont présentés à la note 3; l'INCA suit des politiques et des procédures strictes pour déterminer la composition cible de l'actif des fonds, la qualité de crédit minimale acceptable et diverses modalités qui s'appliquent aux titres détenus. Une tranche de la dette à long terme de l'INCA porte intérêt à un taux variable fondé sur le taux préférentiel bancaire majoré d'une marge. Par conséquent, l'INCA est exposé au risque de taux d'intérêt en raison des fluctuations du taux préférentiel bancaire.

L'INSTITUT NATIONAL CANADIEN POUR LES AVEUGLES

Notes afférentes aux états financiers

(en milliers de dollars, sauf indication contraire)

Exercice clos le 31 mars 2015

16. Risques financiers (suite)

b) Risque de marché

Le risque de marché découle de la négociation de titres de participation et de titres à revenu fixe. L'INCA peut subir une perte en raison des fluctuations du marché. Il atténue ce risque grâce à la mise en place de contrôles permettant de surveiller et de limiter la concentration des placements.

c) Risque de change

L'INCA est exposé au risque de change découlant des gains et des pertes attribuables aux fluctuations des cours des devises dans lesquelles sont libellés les titres de sociétés étrangères détenus par l'INCA. Ce risque est géré au moyen de l'établissement d'un portefeuille diversifié d'instruments libellés en différentes devises.

d) Risque de crédit

L'INCA peut subir des pertes sur créances si une partie à un instrument financier manque à ses obligations. Il réduit le risque de crédit en ne faisant affaire qu'avec des parties solvables.

17. Chiffres comparatifs

Certains chiffres comparatifs ont été reclassés afin que leur présentation soit conforme à celle de l'exercice considéré.